Estar avïâo, Ir avïâo



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

1- Indicando que ya no vas a recibir o necesitar nada más, que ya ha sido bastante.

2- Tener todo lo necesario para un fin concreto.

3- Tener problemas, estar en una mala situación (a menudo sin mostrar demasiada pena por ello).

4- Estar mal de la cabeza, no razonar bien o estar en el engaño.

.

Ver: Avïâl, Avïâo, Ir avïâo, Avïâo vas tú

• Descalgabâmos la leña en la cocina, y ya estabâmos avïâos hasta mañana otra vez.

• Hala, con eso ya estás avïao pa un mes pol lo menos.

• Izque suben a la montaña, pero nô te preocupes, que esos van mu bien avïâos.

• Que nô t'echo más galbanzos, leñe, que con esos ya vas avïá ¿pos nô ves que semos siete?

• Agora es menester pagal izque pol ca cochino que quieres matal. Pos tu vecina va avïá, que tiene una tupa d'ellos.

• Pos está ella avïá como se crea que la van a lleval.

• ¿Pero tavía piensas qu'ella se v'a venil contigo? ¡Avïâo vas tú!

Origen: Se usa en nuestra zona.

Etimología:

Del latín **ad via** (*para el camino*), en el sentido de *preparar para lo que pueda ocurrir*. **Aviar** por tanto significa *tener lo que se necesita*, pero en peraleo se empezó a utilizar en sentido irónico hasta llegar a significar lo contrario, *estar perjudicado*. De ahí salen los dos sentidos de esta expresión, el positivo (estar suficientemente equipado) y el negativo (no tener la cabeza suficientemente equipada).

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com